



**HOJA ZILIZOPATIWA UFUMBUZI NA KAMATI YA  
PAMOJA YA SERIKALI YA JAMHURI YA MUUNGANO  
WA TANZANIA (SMT) NA SERIKALI YA MAPINDUZI YA  
ZANZIBAR (SMZ) YA KUSHUGHULIKIA MASUALA YA  
MUUNGANO NA KUONDOLEWA KWENYE ORODHA YA  
HOJA ZA MUUNGANO KATIKA KIKAO  
KILICHOFANYIKA TAREHE 24 AGOSTI, 2021**



**SEPTEMBA, 2021**



**HOJA ZILIZOPATIWA UFUMBUZI NA KAMATI YA PAMOJA  
YA SERIKALI YA JAMHURI YA MUUNGANO WA TANZANIA  
(SMT) NA SERIKALI YA MAPINDUZI YA ZANZIBAR (SMZ)  
YA KUSHUGHULIKIA MASUALA YA MUUNGANO NA  
KUONDOLEWA KWENYE ORODHA YA HOJA ZA MUUNGANO  
KATIKA KIKAO KILICHOFANYIKA TAREHE 24 AGOSTI, 2021**



**SEPTEMBA, 2021**

## **YALIYOMO**

DIBAJI .....	iii
<b>1.0 UTANGULIZI .....</b>	<b>1</b>
<b>2.0 HOJA ZILIZOONDOLEWA KWENYE ORODHA YA HOJA ZA MUUNGANO NA KUSAINIWA HATI ZA MAKUBALIANO.....</b>	<b>2</b>
2.1 Uvubi kwenye Ukanda wa Uchumi wa Bahari Kuu.....	2
2.2 Uingizaji wa maziwa kutoka Zanzibar .....	3
2.3 Ajira kwa Watumishi wa Zanzibar katika Taasisi za Muungano.....	4
2.4 Mgawanyo wa mapato yatokanayo na misaada ya kibajeti (General Budget Support - GBS) .....	5
2.5 Mkataba wa Mkopo wa Fedha za Mradi wa Ukarabati wa Hospitali ya Mnazi Mmoja .....	6
2.6 Mkataba wa Mkopo wa Fedha za Ujenzi wa Barabara ya Chake Chake hadi Wete - Pemba .....	6
2.7 Mkataba wa Mkopo wa Fedha za Ujenzi wa Bandari ya Mpigaduri .....	7
2.8 Usimamizi wa Ukokotoaji na Ukusanyaji wa Kodi kwenye Huduma za Simu unaofanywa na Mamlaka ya Mapato Zanzibar (Zanzibar Revenue Board - ZRB) .....	7
2.9 Mapato Yanayokusanywa na Uhamiaji kwa Upande wa Zanzibar .....	8
<b>3.0 HOJA ZA KUTENDAJI ZILIZOONDOLEWA KWENYE ORODHA YA HOJA ZA MUUNGANO .....</b>	<b>9</b>
3.1 Uteuzi wa Makamu Mwenyekiti wa <i>Tanzania Revenue Appeal Tribunal</i> (TRAT) kutoka Zanzibar .....	9
3.2 Uteuzi wa Mjumbe wa Bodii ya Bima ya Amana (Deposit Insurance Board - DIB) kutoka Zanzibar .....	9
<b>4.0 HITIMISHO .....</b>	<b>10</b>
<b>MATUKIO KATIKA PICHA .....</b>	<b>11</b>

## **DIBAJI**



**Mhe. Selemani S. Jafo (MB.)**



**Mhe. Dkt. Khalid S.  
Mohammed (MBM)**

Jamhuri ya Muungano wa Tanzania iliundwa tarehe 26 Aprili, 1964 kwa Muungano wa Jamhuri ya Tanganyika na Jamhuri ya Watu wa Zanzibar. Katiba ya Jamhuri ya Muungano wa Tanzania ya mwaka 1977 Ibara ya 34 (1) inaeleza kuwa “kutakuwa na Serikali ya Jamhuri ya Muungano wa Tanzania ambayo itakuwa na mamlaka juu ya mambo yote ya Muungano katika Jamhuri ya Muungano, pia juu ya mambo mengine yote yahusuyo Tanzania Bara”. Aidha, kwa upande wa Zanzibar, Serikali ya Mapinduzi ya Zanzibar (SMZ) itakuwa na mamlaka ya kushughulikia mambo yote yasiyo ya Muungano kwa upande wa Zanzibar.

Muungano wetu umekuwa ni msingi mkuu wa amani na maendeleo na umejengeka kwa umoja, mashirikiano, mashauriano na kuheshimiana. Ofisi ya Makamu wa Rais ya Serikali ya Jamhuri ya Muungano wa Tanzania (SMT) na Afisi ya Makamu wa Pili wa Rais ya Serikali ya Mapinduzi ya Zanzibar (SMZ) pamoja na majukumu mengine kwa pamoja zina jukumu la kuratibu vikao vya Kamati ya Pamoja ya Serikali ya Jamhuri ya Muungano wa Tanzania na Serikali ya Mapinduzi ya Zanzibar ya Kushughulikia Masuala ya Muungano.

Serikali ya Jamhuri ya Muungano wa Tanzania (SMT) na Serikali ya Mapinduzi ya Zanzibar (SMZ) zimeweka utaratibu wa kutatua

changamoto za Muungano kupitia mfumo rasmi wa Vikao vya Kamati ya Pamoja ya SMT na SMZ ya kushughulikia Masuala ya Muungano. Vikao vya Kamati ya Pamoja ya SMT na SMZ hufanyika katika ngazi tatu ambazo ni:- Makatibu Wakuu wa SMT na SMZ, Mawaziri wa SMT na SMZ na kikao cha Kamati ya Pamoja ya SMT na SMZ, ambacho Mwenyekiti wake ni Makamu wa Rais wa Jamhuri ya Muungano wa Tanzania. Lengo la kuweka utaratibu huu ni kuimarisha Muungano wetu kwa kuhakikisha kuwa, changamoto zote zinatafutiwa ufumbuzi wa kudumu na ndio kipaumbele cha Serikali zetu zote mbili.

Tangu kuanzishwa kwa utaratibu wa kushughulikia hoja za Muungano kupitia vikao vya Kamati ya Pamoja ya SMT na SMZ mwaka 2006, hoja 25 zimejadiliwa na mpaka sasa hoja 18 zimepatiwa ufumbuzi. Katika kikao kilichofanyika tarehe 2 Juni, 2010 hoja 2 zilisainiwa hati za makubaliano na kuondolewa kwenye orodha ya hoja za Muungano ambazo ni Utekelezaji wa Sheria ya Haki za Binadamu Zanzibar na Utekelezaji wa Sheria ya Usafirishaji Majini (The Merchant Shipping Act) katika Jamhuri ya Muungano na uwezo wa Zanzibar kujinga na Shirika la Bahari Duniani (International Maritime Organization - IMO).

Aidha, tarehe 17 Oktoba, 2020 Ikulu, Dar es Salaam, hoja 5 za Muungano zilizopatiwa ufumbuzi zilisainiwa hati za makubaliano na kuondolewa katika orodha ya Hoja za Muungano. Hoja zilizosainiwa hati za makubaliano ni:- Ushirikishwaji wa SMZ kwenye Masuala ya Kimataifa na Kikanda; Ushiriki wa Zanzibar katika Jumuiya ya Afrika Mashariki; Gharama za Kushusha Mizigo Bandari ya Dar es Salaam kwa Mizigo inayotoka Zanzibar; Utafutaji na Uchimbaji wa Mafuta na Gesi Asilia; na Utaratibu wa Vikao vya Kamati ya Pamoja ya SMT na SMZ ya Kushughulikia Masuala ya Muungano.

Tarehe 24 Agosti, 2021 kilifanyika kikao cha Kamati ya Pamoja ya SMT na SMZ kilichojadili kwa kina hoja kumi na nane ambapo hoja 11 zimepatiwa ufumbuzi na kuondolewa kwenye orodha ya hoja za Muungano. Halfa ya kusaini hati za makubaliano ya kuondoa hoja za Muungano zilizopatiwa ufumbuzi ilifanyika tarehe 24 Agosti, 2021 katika Ukumbi wa Chuo cha

Utalii, Maruhubi Zanzibar.

Hatua hii inaendelea kudumisha na kuimarisha Muungano wetu na kuliletea taifa letu sifa na heshima nyingi kutoka ndani ya nchi yetu na mataifa mbalimbali ulimwenguni. Shime kwetu viongozi na watendaji wote kuhakikisha tunatekeleza majukumu yetu ipasavyo ili kuongeza tija na ufanisi hatimaye kuwaletea wananchi maendeleo. Tuna imani kuwa, makubaliano yaliyofikiwa na pande mbili yatakelezwa kikamilifu.

*“Jukumu la Kuulinda, Kuutetea na Kudumisha  
Muungano ni la kila raia wa Tanzania’*

Mhe. Selemani S. Jafo (Mb.)  
**WAZIRI WA NCHI**  
**OFISI YA MAKAMU WA RAIS**  
**(MUUNGANO NA MAZINGIRA) - SMT**

Mhe. Dkt. Khalid S. Mohammed (MBM)  
**WAZIRI WA NCHI**  
**AFISI YA MAKAMU WA PILI WA RAIS**  
**(SERA, URATIBU NA BARAZA LA**  
**WAWAKILISHI) - SMZ**

# **HOJA ZILIZOPATIWA UFUMBUZI NA KAMATI YA PAMOJA YA SMT NA SMZ YA KUSHUGHULIKIA MASUALA YA MUUNGANO NA KUONDOLEWA KWENYE ORODHA YA HOJA ZA MUUNGANO KATIKA KIKAO KILICHOFANYIKA ZANZIBAR TAREHE 24 AGOSTI, 2021**

## **1.0 UTANGULIZI**

Kikao cha Kamati ya Pamoja ya Serikali ya Jamhuri ya Muungano wa Tanzania (SMT) na Serikali ya Mapinduzi ya Zanzibar (SMZ) kilichofanyika Dodoma tarehe 9 Februari, 2019 kilitoa maagizo kumi na nane (18) ya kufanyiwa kazi. Hadi kufikia tarehe 24 Agosti, 2021 Wizara zenye hoja ziliendelea kuyafanyia kazi maagizo ya Kamati ya Pamoja ya SMT na SMZ.

Katika kikao cha Kamati ya Pamoja ya SMT na SMZ kilichofanyika Zanzibar tarehe 24 Agosti, 2021 chini ya Uenyekiti wa Mhe. Philip Isdor Mpango, Makamu wa Rais wa Jamhuri ya Muungano wa Tanzania ilikubalika kuwa, hoja kumi na moja (11) zimefanyiwa kazi na kukamilika. Kati ya hoja hizo hoja tisa (9) zimeandaliwa Hati za Makubaliano na kusainiwa na hoja mbili (2) ni za kiutendaji hivyo hazikuandaliwa hati.



*Makamu wa Rais wa Jamhuri ya Muungano wa Tanzania, Mhe. Dkt. Philip Isdor Mpango akizungumza na Viongozi mbalimbali walioshiriki wakati wa Utiaji saini wa hati za makubaliano ya kuondoa hoja za Muungano zilizopatiwa ufumbuzi. Hafla iliyofanyika katika Ukumbi wa Chuo cha Utalii, Maruhubi, Zanzibar Agosti 24, 2021.*

## **2.0 HOJA ZILIZOONDOLEWA KWENYE ORODHA YA HOJA ZA MUUNGANO NA KUSAINIWA HATI ZA MAKUBALIANO**

### **2.1 Uvuvi kwenye Ukanda wa Uchumi wa Bahari Kuu**

**Hoja:** Sheria ya Mamlaka ya Uvuvi katika Ukanda wa Uchumi wa Bahari Kuu ilikuwa haitekelezwi Zanzibar kutohana na kutozihusisha taasisi za SMZ zinazoshughulikia masuala ya Uvuvi katika Bahari Kuu.

**Ufumbuzi:** Sheria hiyo ilifanyiwa marekebisho mwezi Februari, 2007 kuititia Sheria Na. 4 ya mwaka 2007 na kuzitambua taasisi zinazohusika na matumizi ya Bahari Kuu kwa upande wa Zanzibar na kuzijumuisha katika Kamati ya Utendaji ya Mamlaka ya Uvuvi wa Bahari Kuu. Marekebisho hayo yameiwezesha Mamlaka kuanza kazi zake rasmi mwaka 2010. Sambamba na marekebisho ya Sheria, hatua nyingine muhimu zilizochukuliwa ni pamoja na kufunguliwa kwa akaunti ya amana kwa ajili ya kuweka mapato yatokanayo na shughuli za Uvuvi wa Bahari Kuu, kufikiwa kwa makubaliano ya kugawana mapato kuwa, asilimia 50 ni kwa jajili ya uendeshaji wa Mamlaka ya Uvuvi na asilimia 50 itaganywa kwa asilimia 30 Tanzania Bara na asilimia 20 Zanzibar. Makubaliano mengine ni mgao wa wafanyakazi wa Mamlaka kwa pande zote za Muungano.

Aidha, Sheria ya Kusimamia na Kuendeleza Uvuvi wa Bahari Kuu, Sheria Na. 5 ya mwaka 2020 ilitungwa na Bunge la 11 la Jamhuri ya Muungano wa Tanzania na kusainiwa na Rais wa Jamhuri ya Muungano wa Tanzania na Sheria hiyo imeorodheshwa na Baraza la Wawakilishi tarehe 23 Februari, 2021.

Kwa sasa Mamlaka ya kusimamia Uvuvi wa Bahari Kuu ni moja yenye Makao Makuu yake katika kijiji cha Fumba, Zanzibar na Mamlaka hiyo ina majukumu ya kutoa leseni za uvuvi katika bahari kuu, kudhibiti viwango vya uvuvi, kusimamia rasilimali ya uvuvi na hifadhi ya mazingira ya bahari na uendelezaji wa rasilimali za uvuvi katika Bahari Kuu.



Makamu wa Rais wa Jamhuri ya Muungano wa Tanzania, Mhe. Dkt. Philip Isidor Mpango akishuhudia kukamilika kwa utajji saini wa hati ya makubaliano ya kuondoaa hoja ya Uvvi kwenye Ukanda wa Uchumi wa Bahari Kuu. Hafla iliyoifanyika katika Ukumbi wa Chuo cha Utalii, Maruhubi, Zanzibar Agosti 24, 2021.

## 2.2 **Uingizaji wa maziwa kutoka Zanzibar**

**Hoja:** Kikwazo cha kuzuiwa kwa maziwa ya AZAM kuingia katika soko la Tanzania Bara kinachotokana na Sheria ya Magonjwa ya Wanyama Sura ya 156 na Kanuni zake.

**Ufumbuzi:** Kikwazo cha kuzuiwa kwa maziwa ya AZAM kuingia katika soko la Tanzania Bara kimepatiwa ufumbuzi baada ya Kanuni kufanyiwa marekebisho, ikiwa ni pamoja na kupunguziwa tozo kutoka shilingi 2000 hadi shilingi 250 kwa lita ya maziwa yanayotengenezwa kutokana na unga wa maziwa unaoagizwa nje ya nchi.

Aidha, Tarehe 25 Februari, 2019 Wizara ya Mifugo na Uvvi (Mifugo) - SMT iliingia Mkataba wa Makubaliano ya uingizaji wa maziwa ya AZAM katika soko la Tanzania Bara na tayari yameshaanza kuingizwa katika soko la Tanzania Bara.

## 2.3 Ajira kwa Watumishi wa Zanzibar katika Taasisi za Muungano

**Hoja:** Kupungua kwa kiwango cha ushindani katika soko la ajira kwa Wazanzibari kunatokana na tofauti ya mitaala ya elimu ya msingi na sekondari kati ya Tanzania Bara na Zanzibar. Aidha, hoja nyine ilikuwa ni kuendeleza Ari na Dhamira ya Muungano katika kufanya uteuzi wa nafasi mbalimbali katika Taasisi za Muungano.

**Ufumbuzi:** Kamati ya Kukuza Mitaala iliyoundwa ikiwa na wajumbe kutoka pande mbili za Muungano ililinganisha mihutasari ya ngazi zote za elimu (Msingi hadi Vyuo) ya Tanzania Bara na Zanzibar na kubaini kuwa tatizo sio tofauti ya mitaala bali ni nafasi ya Wazanzibari katika Taasisi za Muungano.

Hatua mbalimbali zilichukuliwa ili kutatua changamoto zikiwemo kuhamasisha Wazanzibari kuomba ajira zinazotangazwa na Serikali ya Jamhuri ya Muungano wa Tanzania au Taasisi za Muungano; Matangazo ya ajira kutangazwa kuititia vyombo vya habari vya Tanzania Bara na Zanzibar; Taasisi za Muungano kufungua Ofisi Zanzibar ikiwa ni pamoja na Sekretarieti ya Ajira katika Utumishi wa Umma na usaili kufanyika Zanzibar pia.

Utaratibu wa mgao wa ajira uliokubalika kutumika kuhusu nafasi za Watumishi wa kawaida kwenye Taasisi za Muungano (isipokuwa kwa Vyombo vya Ulinzi na Usalama) ni asilimia 79 kwa Tanzania Bara na asilimia 21 kwa Tanzania Zanzibar.

Waraka unaoainisha mgao huo ulisambazwa tarehe 3 Mei, 2013 na Taasisi zinazotakiwa kuzingatia mgao wa ajira ziliandaliwa barua mwezi Agosti, 2019 kuzikumbusha kuzingatia mgao wa ajira uliokubalika.

Kikao cha Makatibu Wakuu wa SMT na SMZ kilichofanyika tarehe 2 Desemba, 2019 Zanzibar kiliagiza Wizara husika kuendelea kushughulikia suala hili na kufanya tathmini ya utekelezaji kila mwisho wa mwaka wa fedha ili kujua mafanikio na changamoto zilizopo.

Pande mbili zimekubaliana kuwa na mfumo shirikishi katika mchakato mzima wa ajira katika Taasisi za Muungano.



Makamu wa Rais wa Jamhuri ya Muungano wa Tanzania, Mhe. Dkt. Philip Isdor Mpango akishuhudia kukamilika kwa utiaji saini wa hati ya makubaliano ya kuondoa hoja ya Ajira kwa Watumishi wa Zanzibar katika Taasisi za Muungano. Hafla iliyofanyika katika Ukumbi wa Chuo cha Utalii, Maruhubi, Zanzibar Agosti 24, 2021.

## 2.4 **Mgawanyo wa mapato yatokanayo na misaada ya kibajeti (General Budget Support – GBS)**

**Hoja:** Mgawanyo wa mapato yatokanayo na misaada ya kibajeti ni asilimia 95.5 kwa SMT na asilimia 4.5 kwa SMZ ambapo mgawanyo huu ndiyo unaotekelizwa hadi sasa. Hata hivyo, suala la mgawanyo wa mapato yatokanayo na misaada ya kibajeti ya kisekta bado halijafanyiwa kazi.

**Ufumbuzi:** Utaratibu wa kupokea fedha za misaada ya kibajeti ya kisekta kutoka kwa Washirika wa Maendeleo kwa ajili ya utekelezaji wa miradi ya maendeleo umeelekezwa kwenye kifungu cha 15 (1) cha Sheria ya Mikopo, Dhamana na Misaada Sura 134, ambapo SMZ ina jukumu la kupokea misaada hiyo bila kutafuta idhini ya Waziri wa Fedha na Mipango wa SMT.

## **2.5 Mkataba wa Mkopo wa Fedha za Mradi wa Ukarabati wa Hospitali ya Mnazi Mmoja**

**Hoja:** Kuchelewa kusainiwa kwa Mkataba wa Mkopo wa Fedha za Mradi wa Ukarabati wa Hospitali ya Mnazi Mmoja kutokana na mkataba huo kuwa na kipengele Na. 4.01 ambacho kinaitaka Serikali iweke baadhi ya Mali zake kama dhamana ya mkopo.

**Ufumbuzi:** Baada ya mazungumzo baina ya SMT na mkopeshaji kuhusu kipengele Na. 4.01, mto mkopo alikubali mapendekezo ya kufanya marekebisho katika kipengele hicho kilichohusu kuweka mali za Serikali kama dhamana ya mkopo huo. Hivyo, Serikali ilisaini mkataba huo tarehe 19 Aprili, 2020.



*Makamu wa Rais wa Jamhuri ya Muungano wa Tanzania, Mhe. Dkt. Philip Isdor Mpango akishuhudia kukamilika kwa utajji saini wa hati ya makubaliano ya kuondoa hoja Mkataba wa Mkopo wa Fedha za Mradi wa Ukarabati wa Hospitali ya Mnazi Mmoja kati ya hoja saba zinazohusu masuala ya fedha. Hafla iliyofanyika katika Ukumbi wa Chuo cha Utalii, Maruhubi, Zanzibar Agosti 24, 2021.*

## **2.6 Mkataba wa Mkopo wa Fedha za Ujenzi wa Barabara ya Chake Chake hadi Wete – Pemba**

**Hoja:** Kuchelewa kusainiwa kwa Mkataba wa Mkopo wa Ujenzi wa Barabara ya Chake Chake hadi Wete - Pemba kutokana na

mkataba huo kuwa na kipengele Na. 4.01 ambacho kinaitaka Serikali iweke baadhi ya Mali zake kama dhamana ya mkopo.

**Ufumbuzi:** Baada ya mazungumzo baina ya SMT na mkopeshaji kuhusu kipengele Na. 4.01, mtoa mkopo ilikubali mapendekezo ya kufanya marekebisho katika kipengele hicho kilichohusu kuweka mali za Serikali kama dhamana ya mkopo huo. Hivyo, Serikali ilisaini mkataba huo tarehe 19 Aprili, 2020.

## **2.7 Mkataba wa Mkopo wa Fedha za Ujenzi wa Bandari ya Mpigaduri**

**Hoja:** Kuchelewa kukamilishwa kwa Mkataba wa Mkopo kwa ajili ya Ujenzi wa Bandari ya Mpigaduri.

**Ufumbuzi:** Serikali iliunda Timu ya wataalamu ili kupitia upya Andiko la Mradi wa Ujenzi wa Bandari ya Mpigaduri. Pamoja na mambo mengine, Timu hiyo ilibaini kuwa andiko la mradi liliandaliwa na kampuni ambayo ni mkandarasi tarajija wa mradi kwa mujibu wa hati ya makubaliano (MoU) ya mwaka 2012 baina ya kampuni hiyo na SMZ. Suala hili lingeweza kusababisha mgongano wa kimaslahi. Hivyo Timu ilishauri andiko la mradi liandaliwe na mtaalamu elekezi huru ili kuепusha mgongano wa kimaslahi.

Baada ya ushauri huo, SMZ ilisitisha makubaliano na kampuni hiyo na kutafuta mtaalamu elekezi huru wa kuandaa andiko jipya.

## **2.8 Usimamizi wa Ukokotoaji na Ukusanyaji wa Kodi kwenye Huduma za Simu unaofanywa na Mamlaka ya Mapato Zanzibar (Zanzibar Revenue Board - ZRB)**

**Hoja:** Kulikuwa na hoja kwamba, baada ya kuzimwa mfumo uliokuwa unatumika kukokotoa kodi kwenye huduma za simu (Electronic Revenue Collection System - e-RCS) ambao ulikuwa unatumika kukusanya na kugawana kodi baina ya pande mbili za Muungano, ZRB iliendelea kutumia mfumo huo kukusanya kodi jambo lililoleta malalamiko kutoka kwa Kampuni za Simu.

**Ufumbuzi:** Mfumo wa ukokotoaji na ukusanyaji wa kodi

kwenye huduma za simu umepatiwa ufumbuzi baada ya Timu ya Wataalamu kutoka Wizara ya Fedha na Mipango SMT na SMZ kufanya maboresho ya mfumo huo. Hivyo, mfumo ulianza kufanya kazi rasmi mwezi Januari, 2020.

## 2.9 **Mapato Yanayokusanywa na Uhamiaji kwa Upande wa Zanzibar**

**Hoja:** Mapato yanayokusanywa na Idara ya Uhamiaji Zanzibar yanapaswa kuwekwa kwenye Mfuko Mkuu wa Serikali kwa mujibu wa Sheria ya Bajeti na kutumika katika kugharamia shughuli za Muungano kulingana na bajeti zilizotengwa. Hivyo, kulikua na hoja kwamba, mapato yanayokusanywa na Idara ya Uhamiaji upande wa Zanzibar kubakizwa Zanzibar ni kinyume na Sheria ya bajeti.

**Ufumbuzi:** Katika hotuba ya bajeti 2021/22 iliyosomwa na Waziri wa Fedha na Mipango (SMT) tarehe 10 Juni, 2021 ilipendekezwa kutekeleza utaratibu wa kuruhusu mapato yanayotokana na Tozo za VISA kutumika pale yalipokusanywa kama ilivyo kwenye mapato mengine ya Muungano. Mapendekezo haya yalipitishwa na Bunge la Jamhuri ya Muungano wa Tanzania mwezi Juni, 2021.

- 3.0 HOJA ZA KIUTENDAJI ZILIZOONDOLEWA KWENYE ORODHA YA HOJA ZA MUUNGANO**
- 3.1 Uteuzi wa Makamu Mwenyekiti wa *Tanzania Revenue Appeal Tribunal (TRAT)* kutoka Zanzibar**
- Hoja :** Serikali ya Mapinduzi ya Zanzibar kuchelewa kuwasilisha jina kwa ajili ya uteuzi wa Makamu Mwenyekiti wa TRAT.
- Ufumbuzi:** Uteuzi wa Makamu Mwenyekiti wa TRAT ulifanyika tarehe 24 Aprili, 2019.
- 3.2 Uteuzi wa Mjumbe wa Bodi ya Bima ya Amana (Deposit Insurance Board - DIB) kutoka Zanzibar**
- Hoja :** Serikali ya Mapinduzi ya Zanzibar kuchelewa kuwasilisha jina kwa ajili ya uteuzi wa mjumbe wa Bodi ya Bima ya Amana.
- Ufumbuzi:** Uteuzi wa mjumbe wa Bodi ya Bima ya Amana ulifanyika tarehe 22 Machi, 2019.

#### **4.0 HITIMISHO**

Serikali zote mbili zina nia ya dhati na thabiti kuhakikisha kuwa, changamoto za Muungano zilizopo na zitakazojitokeza zinashughulikiwa kwa ushirikiano mkubwa kwa lengo la kuendelea kuuenzi, kuulinda na kuudumisha Muungano wetu. Hivyo, wananchi waendelee kuwa na imani na Serikali za pande mbii za Muungano kwamba, changamoto zilizobakia na ambazo kimsingi zipo katika hatua mbalimbali za kupatiwa ufumbuzi zitapata ufumbuzi. Aidha, makubaliano yaliyofikiwa na pande mbili kwa hoja zilizopatiwa ufumbuzi, yatakelezwa kama ilivyokubalika.

## MATUKIO KATIKA PICHA



Waziri Mkuu wa Jamhuri ya Muungano wa Tanzania, Mhe. Kassim M. Majaliwa akizungumza katika hafla ya utiaji saini wa hati za kuondoa hoja za Muungano zilizopatiwa ufumbuzi.



Makamu wa Pili wa Rais wa Zanzibar, Mhe. Hemed S. Abdulla akizungumza katika hafla ya utiaji saini wa hati za makubaliano ya kuondoa hoja za Muungano zilizopatiwa ufumbuzi



*Waziri wa Nchi, Afisi ya Makamu wa Kwanza wa Rais wa Zanzibar, Mhe. Dkt. Saada M. Salum akiongea katika hafla ya utiaji saini wa hati za makubaliano ya kuondoa hoja za Muungano zilizopatiwa ufumbuzi.*



*Waziri wa Nchi, Ofisi ya Makamu wa Rais (Muungano na Mazingira) Mhe. Selemani S. Jafo akiongea katika hafla ya utiaji saini wa hati za makubaliano ya kuondoa hoja za Muungano zilizopatiwa ufumbuzi.*



Viongozi mbalimbali wakiwemo Mawaziri na Makatibu Wakuu kutoka pande zote za Muungano wakifuutilia utiaji saini wa hati za makubaliano ya kuondoa hoja za Muungano zilizopatiwa ufumbuzi. Hafla iliyofanyika katika Ukumbi wa Chuo cha Utalii, Maruhubi, Zanzibar Agosti 24, 2021.



Waziri wa Nchi, Ofisi ya Makamu wa Rais (Muungano na Mazingira) Mhe. Selemani S. Jafo akizungumza katika kikao cha Mawaziri wa Serikali ya Jamhuri ya Muungano (SMT) na Serikali ya Mapinduzi ya Zanzibar (SMZ) kilichofanyika tarehe 23/08/2021 katika Ukumbi wa Sheikh Idriss - Abdul Wakil. Wengine katika picha ni Waziri wa Nchi Afisi ya Makamu wa Kwanza wa Rais, Mhe. Dkt. Saada M. Salum ambaye alikuwa Mwenyekiti wa kikao hicho, Katibu Mkuu, Ofisi ya Makamu wa Rais Bi. Mary N. Maganga na kulia ni Katibu Mkuu, Afisi ya Makamu wa Pili wa Rais, Zanzibar, Bw. Thabit I. Faina.



*Waziri wa Fedha na Mipango, Mhe. Dkt. Mwigulu L. Nchemba akiongoza kikao cha Kamati ya Fedha, Uchumi na Biashara chenyeh wajumbe kutoka Serikali ya Jamhuri ya Muungano wa Tanzania (SMT) na Serikali ya Mapinduzi ya Zanzibar (SMZ). Mwenyekiti mwenza katika kikao hicho ni Waziri wa Nchi, Afisi ya Rais, Fedha na Mipango Mhe. Jamal K. Ali. Kikao kilifanyika tarehe 03/08/2021 katika Ukumbi wa Ofisi ya Mkuu wa Mkoa wa Dodoma.*



*Katibu Mkuu Kiongozi, Balozi Hussein A. Kattanga (katikati) akiongoza Kikao cha pamoja cha Makatibu Wakuu wa Serikali ya Jamhuri ya Muungano wa Tanzania (SMT) na Serikali ya Mapinduzi ya Zanzibar (SMZ) kilichofanyika katika Ukumbi wa Jakaya Kikwete Ikulu - Dar es Salaam, tarehe 10/08/2021. Kushoto ni Katibu Mkuu, Ofisi ya Makamu wa Rais Bi. Mary N. Maganga na kulia ni Katibu Mkuu Afisi ya Makamu wa Pili wa Rais, Zanzibar Bw. Thabit I. Faina.*



*Wajumbe wa Kikao cha Kamati ya Fedha, Uchumi na Biashara ngazi ya Makatibu Wakuu wakiwa katika picha ya pamoja mara baada ya kukamilika kwa kikao kazi cha Maandalizi ya Kikao cha Kamati ya Pamoja ya SMT na SMZ ya Kushughulikizia Masuala ya Muungano. Kulia ni Dkt. Juma Malik Akil, Katibu Mkuu, Ofisi ya Rais, Fedha na Mipango na Kushoto ni Katibu Mkuu, Ofisi ya Makamu wa Rais, Bi. Mary Ngelcela Maganga. Kikao kilifanyika tarehe 02/08/2021 katika Ukumbi wa Reform - uliopo katika Ofisi ya Mkuu wa Mkoa wa Dodoma.*



*Katibu Mkuu, Ofisi ya Makamu wa Rais Bi. Mary N. Maganga (katikati) na Katibu Mkuu, Afisi ya Makamu wa Pili wa Rais, Bw. Thabit I. Faina (wa pili kushoto) Wengine ni Naibu Katibu Mkuu, Ofisi ya Makamu wa Rais, Bw. Mohammed Kh. Abdulla (wa pili kulia), Mkurugenzi wa Uratibu - SMZ, Bi. Sijabu Pandu (kulia) na Bw. Khalid Hamran (kushoto), Mratibu Mkuu shughuli za SMZ - Dodoma wakiwa katika picha ya pamoja na wasaidizi wa Sekretarieti ya Kamati ya Pamoja ya SMT na SMZ..*

**Kimetolewa na:**

Ofisi ya Makamu wa Rais,  
Mji wa Serikali,  
Eneo la Mtumba.  
S.L.P 2502,  
40406 DODOMA.  
Simu: +255 262 329 006  
Nukushi: +255 262 329 007  
Barua pepe: ps@vpo.go.tz

Afisi ya Makamu wa Pili wa Rais,  
Mtaa wa Vuga,  
S.L.P 239,  
ZANZIBAR.  
Simu: 024 22 30808  
Nukushi: 024 22 30808  
Barua Pepe: ps2vpo@zanzibar.go.tz